


ARCHIVES AND HERITAGE OF ROERICH FOR
THE SOVIET ROERICHS FOUNDATION AT MOSCOW

I, Dr. SVETOSLAV ROERICH, Citizen of India, son of Prof. NICHOLAS ROERICH (late), TATGUNI ESTATE, Kanakapura Road, Via Jayanagar, Bangalore South, do hereby declare that items listed in the ANNEXURES to this document, belong to me and are in my possession.

I am aged 86 years and possess normal health and wish to make known that :

1. The belongings of my father, mother and brother have been preserved by me. My father, who was a Philosopher, Archiologist and Artist has left important collections and they have been in my possession in India all these years and I have absolute right of ownership and title to these belongings and to dispose off them or deal with them in any manner I deem fit.

2. In pursuance of my desire and wish to preserve these as heritage for posterity, I have decided to hand over some of these belongings to " THE SOVIET ROERICHS FOUNDATION", sponsored under the Order of the Council of Ministry of USSR, bearing No.950 dated 4th November 1989 and having its registered office at 3/5, Marx Engels Street, Moscow - 121 019, USSR, and in pursuance of this wish, I have executed this document.




S. Roerich

3. The purpose of my handing over the above items is to preserve and maintain the important collections and paintings and heritage of ROERICHS in good condition for use in the Scientific and Cultural work of the SOVIET ROERICHS FOUNDATION. Out of my collections and other belongings, I wish to hand over to the SOVIET ROERICHS FOUNDATION, the 268 paintings - my father's (125) and mine (163), which are already with the Ministry of Culture of the USSR. Other selected paintings are also listed and added as ANNEXURE to this Document.

4. I therefore, have this day handed over some of the important collections listed in ANNEXURES to the SOVIET ROERICHS FOUNDATION, represented by its ex-officio Vice - Chairman Dr.Ludmila Shaposhnikov, aged 63 years, daughter of Mr.V.Shaposhnikov (late) of 64A Flat 50, Vernadsky Avenue, Moscow 117 454 USSR and Mr.Sergei Zhitenev aged 37 years s/o Mr.G.Zhitenev, House 10 Flat 163, Milashenkov Street, Moscow 127 433, USSR, who will be the executors and trustees responsible for the preservation of the collections.

5. That I have absolute right of ownership over the properties mentioned in ANNEXURES during my lifetime and I reserve my right to take back any articles of my choice at any time from the SOVIET ROERICHS FOUNDATION and that all the items listed in the ANNEXURES shall remain with the SOVIET ROERICHS FOUNDATION and after my lifetime it shall belong absolutely to the SOVIET ROERICHS FOUNDATION.


S. Roerich

6. That I have not made any disposition or alienation or created any kind of charge over the properties mentioned in ANNEXURES to fulfil the objects of the Foundation and also my wish covered under this Document.

In order to have a record of the items handed over, " THE SOVIET ROERICHS FOUNDATION" shall Microfilm all the items taken over and send one Microfilm print to me for preserving.

7. I have executed this Document without any undue influence or coercion or pressure and out of my own volition.

IN WITNESS WHEREOF, I, Dr. SVETOSLAV ROERICHS, have executed this Document at BANGALORE, this the 19th day March of 1990 of

S. Roerich

WITNESSES

1. *[Signature]*

EXECUTANT

S. Roerich

19 March 1990

Natasa, Notary Public
My Commission Expires on
26th February 1993

VALID THROUGHOUT
AND OUTSIDE THE
UNION OF INDIA
SERIAL No. 681 OF 1990

2. Mary Joya Poonacha.
No: 7 Miniswamyappa Road
Marulki Sivanagar
Bangalore- 560033



АРХИВ И НАСЛЕДСТВО РЕРИХА ДЛЯ СОВЕТСКОГО ФОНДА РЕРИХОВ В
МОСКВЕ

Я, доктор Светослав Рерих, гражданин Индии, сын профессора Николая Рериха (покойного), проживающий по адресу имение Татгуни, Канакапура Роуд, через Джаянагар, Бангалор Южный, настоящим объявляю, что части имущества, перечисленные в Приложениях к этому документу, принадлежат мне и находятся в моем владении.

Мне 86 лет и я нахожусь в добром здравии и хочу объявить, что:

1. Имущество моих отца, матери и брата было сохранено мной. Мой отец, который был философом, археологом и художником, оставил важные коллекции и они находятся в моем владении в Индии все эти годы и я имею исключительное право владения и распоряжения этим имуществом вплоть до передачи его кому-либо и обращения с ним по моему собственному усмотрению.

2. Во исполнение моего желания и воли сохранить это наследие для потомства я решил передать некоторое имущество «Советскому Фонду Рерихов», учрежденному постановлением Совета Министров СССР, номер 950 от 4 ноября 1989 г. и зарегистрированному по адресу: СССР, Москва 121019, ул. Маркса-Энгельса, д. 35, и во исполнение этого желания я составил этот документ.

[Печать: Энтони да Коста * Нотариус, Индия * 560001, г. Бангалор, Махатма Ганди Роуд]

/подпись: С.Рерих/

3. Целью вручения вышеупомянутых частей имущества является сохранение и содержание важных коллекций и картин и наследия Рерихов в хороших условиях для использования в научной и культурной работе Советского Фонда Рерихов. В числе моих коллекций и другого имущества я желаю вручить Советскому Фонду Рерихов 288 картин – моего отца (125) и моих (163), которые уже находятся на попечении Министерства культуры СССР. Другие отобранные картины также внесены в список и находятся в Приложениях к этому документу.

4. Поэтому я вручаю с этого дня некоторые важные коллекции, перечисленные в приложениях, Советскому Фонду Рерихов, представленному вице-председателем Людмилой Васильевной Шапошниковой, дочерью В.Шапошникова (ныне покойного), 63-х лет, проживающей по адресу: СССР, Москва 117454, пр-т Вернадского д.64А, кв. 50, и Сергеем Юрьевичем Житеневым, сыном Г.Житенева, 37-ми лет, проживающим по адресу: СССР, Москва 127433, ул. Милашенкова д. 10, кв. 163, которые будут исполнителями и доверенными лицами, ответственными за сохранность коллекций.

5. Я имею исключительное право владения собственностью, упомянутой в Приложениях, в течение моей жизни и я оставляю за собой право взять назад любой из предметов по моему выбору и в любое время у Советского Фонда Рерихов. В то же время, все части имущества, перечисленные в Приложениях, останутся у Советского Фонда Рерихов и после моей жизни будут принадлежать исключительно Советскому Фонду Рерихов.

[Печать: Энтони да Коста * Нотариус, Индия * 560001, г. Бангалор, Махатма Ганди Роуд]

/подпись: С.Рерих/

6. Я не сделал какого-либо распоряжения или изъятия, не передал никому надзора за собственностью, упомянутой в Приложениях, для выполнения целей Фонда, а также моей воли, изложенной в этом Документе.

В целях сохранности частей врученной собственности, «Советский Фонд Рерихов» снимет на микроплёнку все взятые части и пришлет мне отпечатанные микрофильмы для хранения.

7. Я составил этот Документ без чьего-либо влияния или принуждения или давления, согласно собственному волеизъявлению.

О чем свидетельствую я, доктор Светослав Рерих, составивший этот документ в Бангалоре сего дня 19 числа марта месяца 1990 года.

Свидетели:

Составитель:

1. /подпись/

/подпись: С.Рерих/

19 марта 1990 года

[Штамп: Нотариус, Индия]

[Штамп: Срок моих полномочий истекает:

26 февраля 1993 года]

[Штамп: Действительно на всей территории

Индии и за её пределами

Серийный номер 681 от 1990 г.]

2. Мэри Джойс Пуначи

560033, г. Бангалор,

Маратхи Саванагар

Мунисвамаппа Роуд, д. 7

[Печать: Энтони да Коста * Нотариус, Индия * 560001, г. Бангалор, Махатма Ганди Роуд]

[Печать: Энтони да Коста * Нотариус, Индия * 560001, г. Бангалор, Махатма Ганди Роуд]

Марка гербового сбора